

**В.В. Корсаков**

## **Пять лет в Пекине**

**Из наблюдений над бытом и жизнью китайцев**

**Москва  
«Книга по Требованию»**

УДК 304  
ББК 60.5  
В11

В11 **В.В. Корсаков**  
Пять лет в Пекине: Из наблюдений над бытом и жизнью китайцев / В.В. Корсаков – М.: Книга по Требованию, 2021. –  
192 с.

**ISBN 978-5-4241-7607-4**

**ISBN 978-5-4241-7607-4**

© Издание на русском языке, оформление  
«YOYO Media», 2021  
© Издание на русском языке, оцифровка,  
«Книга по Требованию», 2021

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг – не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель – вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания – решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.







## Отъ автора.

---

Прибывъ въ Пекинъ пять лѣтъ тому назадъ я былъ пораженъ тѣмъ самобытнымъ складомъ жизни китайскаго народа, которая такую рѣзкою гранью отдѣляется отъ склада европейской жизни. Китаецъ не только уживается спокойно, но и упорно отстаиваетъ тѣ условія жизни, которыя несомнѣстимы съ жизнью европейца и не подчиняется имъ. Европейская колонія въ Пекинѣ не велика и представляетъ собою маленькій островокъ, окруженный со всѣхъ сторонъ народнымъ Китайскимъ моремъ.

Это желтолицее, косастое, на первый взглядъ одноформенное, волнующееся и шумливое народное море имѣетъ однако свои приливы и отливы, имѣетъ свою видимую жизнь на поверхности и свою скрытую жизнь въ глубинѣ народной души. И жизнь народная, видимая на поверхности, и жизнь народная, скрытая въ глубинѣ, одинаково интересны и нуждаются въ изученіи.

По мѣрѣ возможности я изучалъ и наблюдалъ проявленіе жизни китайскаго народа въ тѣхъ и другихъ условіяхъ, начавъ съ наиболѣе для меня доступной, съ жизни населенія видимой. Будучи нашими сосѣдями китайцы несомнѣнно войдутъ въ скоромъ времени въ сношенія съ Россіей самая близкія, а вмѣстѣ съ тѣмъ и небезопасныя въ смыслѣ занесенія въ предѣлы Россіи заразныхъ болѣзней, столь распространенныхъ среди китайскаго населенія.

Начавъ изучать положеніе китайской медицины и господствующихъ среди населенія болѣзней, я останавливался

не только на условіяхъ, создающихъ болѣзнь, но и на всемъ бытѣ и складѣ народной жизни, который многое объясняетъ въ распространеніи болѣзней. Собравъ матеріаль я представилъ его, какъ диссертацию, для полученія степени доктора медицины, давъ ей названіе „Положеніе медицины въ Китаѣ и наиболѣе распространенныя въ его населеніи болѣзни“. Эта диссертациа на тему, взятую мною изъ жизни болѣющаго китайскаго народа, является новымъ трудомъ въ русской литературѣ о Китаѣ, въ которомъ мною собраны наблюденія надъ народною жизнью. Нѣкоторыя однако наблюденія изъ жизни въ Китаѣ въ этотъ трудъ не вошли, каковы: „Дѣтство въ Китаѣ“ и „Европейская колонія въ Пекинѣ“. Дополнивъ этими статьями свои наблюденія надъ жизнью въ Китаѣ, я рѣшилъ объединить ихъ подъ однимъ общимъ заглавіемъ „Пять лѣтъ въ Пекинѣ“, и пустить въ свѣтъ съ искреннимъ желаніемъ послужить на взаимную пользу обоимъ сосѣдямъ.



## Положеніе медицины въ Китаѣ.

---

Китаѣ въ настоящее время привлекаетъ къ себѣ общее вниманіе и таинственная завѣса, скрывавшая столько вѣковъ отъ глазъ Европы жизнь китайскаго народа, снята съ поверхности этой жизни. Но глубь жизни китайскаго народа, рождаемость и смертность, болѣзни и вызываемыя ими страданія, горе и радость народной души, всѣ бытовыя условія народнаго склада жизни, при которыхъ населеніе этой страны рождается, живетъ и умираетъ, все это въ своей совокупности остается еще скрытымъ въ глубинѣ народной жизни. Только отдѣльные эпизоды изъ этой жизни изслѣдованы болѣе или менѣе и освѣщены въ путешествіяхъ и наблюденіяхъ лицъ, жившихъ среди народа. Особенно мало намъ извѣстно о народномъ здоровіи китайцевъ, о статикѣ и динамикѣ его населенія. Цѣлый рядъ неблагоприятныхъ условій препятствуетъ проникнуть въ жизнь народа. Несмотря на свое болѣе чѣмъ 2000-лѣтнее существованіе, имѣя свою самобытную культуру, китайскій народъ далеко однако отсталъ во всѣхъ наукахъ, а также и въ медицинской наукѣ отъ Европы. Если въ Европѣ медицинская наука идетъ постоянно впередъ въ отысканіи истинъ и примѣненіи ихъ на пользу человѣчества, то въ Китаѣ медицинская наука застыла на предразсудкахъ и невѣжествѣ своего младенческаго состоянія. Пытливая мысль европейца находитъ, правда, въ мусорѣ и хламѣ китайской медицины драгоцѣнныя средства, данныя на благо всему человѣчеству благодѣтельной природой и надо думать, что и въ народной, многовѣковой наблюдательности китайцевъ хранятся еще невѣдомыя намъ врачевныя средства, добыть которыя для европейца весьма не легко: особенностью и трудностью изученія китайскаго языка, таинствен-

ность и скрытность, которою оберегаютъ лучшіе китайскіе врачи хранимыя въ своихъ родахъ врачевныя средства, отсутствіе европейскихъ научно-обставленныхъ лабораторій,—все это ставитъ преграды на пути изученія врачевныхъ средствъ китайской медицины.

Въ настоящее время приходится прежде всего задаваться цѣлью изучать весь бытъ и жизнь китайскаго народа во всѣхъ ея проявленіяхъ, особенно это важно для Россіи, которая соприкасается своими границами съ Китаемъ болѣе нежели на 2000 верстномъ разстояніи. Для русскаго врача является неотложною потребностью и дѣломъ первостепенной важности изучать всѣ болѣзни китайскаго народа, всѣ эпидеміи, господствующія среди него, и направленіе ихъ, такъ какъ въ ближайшемъ будущемъ сношенія Китая съ Россіей будутъ громадны и волна китайскаго народа хлынетъ въ предѣлы Россіи, принося съ собою и всѣ свои болѣзни. Изучая заразные болѣзни, господствующія въ Китаѣ, и пути распространенія ихъ, русскій врачъ сослужитъ этимъ вѣрную службу Россіи. Исходя изъ этого убѣжденія, я, въ теченіи пяти лѣтъ моего пребыванія въ Пекинѣ, старался наблюдать и изучать жизнь китайскаго народа и старался собирать матеріалы, какъ касающіеся до китайской медицины, такъ и до общественнаго санитарнаго благоустройства. Къ крайнему моему сожалѣнію бывшія лѣтомъ 1900 года смуты въ Китаѣ, выразившіяся осадой Пекина, погубили многіе изъ собранныхъ мною матеріаловъ. Погибли собранныя мною наблюденія, касающіяся до антропологии албазинцевъ, потомковъ русскихъ казаковъ, взятыхъ въ плѣнъ китайцами болѣе 200 лѣтъ тому назадъ и совершенно окитаившихся, хотя и сохранившихъ православную вѣру и нѣкоторыя типичныя черты русскаго характера; погибли не только собранныя свѣдѣнія, но погибли и сами албазинцы-христіане, убитые китайскими патриотами. За это же время частью попорчена, частью погибла и моя коллекція лекарственныхъ насѣкомыхъ, которую я собиралъ, интересуясь этимъ весьма распространеннымъ способомъ леченія китайцами болѣзней. Остальныя мои наблюденія совершались при неблагоприятныхъ для научной работы условіяхъ.

Приходилось наблюдать и изучать народную жизнь такъ, какъ она идетъ, не имѣя возможности изслѣдовать ея отдѣльныя составныя части, уединяя ихъ для изученія въ научно-обставленные лабораторіи и кабинеты, каковыхъ въ Пекинѣ нѣтъ. Нѣтъ даже бібліотеки.

При такихъ неблагопріятныхъ для научнаго труда условіяхъ является первый мой опытъ изученія положенія медицины въ Китаѣ и наиболѣе распространенныхъ болѣзней среди китайскаго народа.

Вопросъ о происхожденіи китайскаго народа и времени появленія его остается нерѣшеннымъ. Сами китайцы, по свойственной имъ любви къ преувеличеніямъ, считаютъ себя самымъ древнимъ народомъ, существовавшимъ за 80.000 лѣтъ равнѣ библейскаго повѣствованія о созданіи міра. На самомъ же дѣлѣ мы имѣемъ достовѣрныя свѣденія о китайцахъ лишь за 2.200 лѣтъ или какъ полагаетъ Schrader за 2.500 лѣтъ до Р. Хр. Происхожденіе китайскаго народа остается темнымъ и приходится довольствоваться болѣе или менѣе удачными догадками европейскихъ ученыхъ. Gutzlof передаетъ, что нѣкоторыя общины въ Китаѣ и Тибетѣ считаютъ своимъ родоначальникомъ громадную обезьяну Пао. По мнѣнію однихъ ученыхъ родиной китайцевъ слѣдуетъ считать древній Индо-Китай, а другіе доказываютъ на основаніи находимыхъ въ Южномъ Китаѣ древне-еврейскихъ письменъ и еврейскихъ памятниковъ, что китайцы произошли отъ евреевъ. Will Joner выводитъ китайцевъ изъ Индіи, а Quatrefages выводитъ ихъ за 20 вѣковъ до нашей эры изъ Центральной Азіи, гдѣ, какъ думаетъ онъ, произошло смѣшеніе двухъ расъ: туземной расы съ пришлой расой съ Востока. Баронъ de Richtoffen выводитъ китайцевъ изъ бассейна р. Тарима съ юго-западныхъ склоновъ Памиръ, гдѣ и была, по его мнѣнію, колыбель современной желтокожей расы <sup>1)</sup>. Какъ бы то ни было, но несомнѣнно одно, что антропологіи предстоитъ серьезный трудъ на основаніи своихъ методовъ и точныхъ измѣреній подойти къ изученію китайскаго народа и указать мѣсто его происхожденія.

Не смотря на свое многовѣковое существованіе китайскій народъ до сего дня не создалъ науки медицины, ни санитарной, ни научно-врачебной организаціи, равно какъ не имѣетъ и научно образованныхъ китайскихъ врачей.

Лишь въ нѣсколькихъ пунктахъ, въ которыхъ живутъ европейцы и сосредоточена миссіонерская пропаганда, да въ портахъ, открытыхъ для торговли, есть благоустроенные европейскіе госпитали съ врачами европейцами, наиболѣе англичанами во главѣ, подготовляющими себѣ изъ китайцевъ помощниковъ фельд-

<sup>1)</sup> D-r Andrieu Le Tellier. La Chine. Essai Ethnographique, Médical et Hygienique.

перовъ. Въ портахъ при таможенныхъ есть таможенные врачи, на обязанности которыхъ лежитъ санитарный осмотръ всѣхъ входящихъ въ портъ судовъ. Медицинскихъ школъ въ Китаѣ по образцу европейскихъ открыто пока три: въ Пекинѣ высшая медицинская школа открыта лишь въ 1899 году; въ 1898 году открыта школа въ Тяньцзинѣ при миссіонерскомъ госпиталѣ и существуетъ нѣсколько уже лѣтъ англійская медицинская школа въ Кантонѣ. Преподаваніе медицинскихъ наукъ въ этихъ школахъ лишено однако необходимыхъ для изученія медицины основъ: анатомія проходитъ по атласамъ и рисункамъ, такъ какъ вскрытія труповъ запрещены въ Китаѣ; не существуетъ также лабораторій и по другимъ предметамъ. Современная китайская медицина есть исключительно медицина народная; лучшіе китайскіе врачи—врачи-эмпирики, съ большою наблюдательностью, съ большимъ запасомъ практическихъ знаній и опыта, а большинство—знахари и шарлатаны.

Чтобы составить себѣ понятіе о современной китайской медицинѣ и врачѣ-китайцѣ, необходимо ознакомиться съ основами китайской врачебной науки. Сочиненій по медицинѣ въ Китаѣ очень много, но всѣ они составляютъ лишь перепечатку основъ ученій врачей древнихъ и проникнуты міровоззрѣніемъ изъ времени младенчества врачебнаго искусства<sup>1)</sup>. Вотъ напр. взгляды китайской врачебной науки на строеніе человѣческаго организма. „Черезъ тѣло человѣка, говорятъ китайскіе учебники, проходитъ сквозной каналъ; началомъ его служитъ носъ, который есть наружное отверстіе легкихъ. Носъ соединяется съ гортанью, а гортань проходитъ черезъ легкія прямо въ сердце. Съ сердцемъ снизу сообщаются кишки. Сердце есть властелинъ всего тѣла, въ сердцѣ находится средоточіе всѣхъ чувствъ и удовольствій. Сердце сообщается со всѣми органами въ тѣлѣ: въ сердцѣ пребываетъ жизненная энергія, которая движетъ кровь по сосудамъ въ тѣлѣ. Душа человѣка находится въ печени; печень состоитъ изъ семи долей и служитъ пребываніемъ правосудія. Желчный пузырь есть вмѣстилище храбрости, добраго или злого характера. Если желчный

---

<sup>1)</sup> Классическими сочиненіями по медицинѣ въ Китаѣ считаются слѣдующія: 1) И-цзунъ-цзинъ-цзянь—золотое зеркало всего существенно важнаго въ медицинѣ; 2) Хуан-ди-нэй-цзинъ—книга о внутреннемъ человѣкѣ императора Хуан-ди; 3) Лин-шу-цзинъ—книга истинный корень болѣзни; и 4) Ван-шу-хэ-лю-цзинъ—книга о пульсахъ доктора Ван-чу-хэ.

Д-ръ Корніевскій. Прот. Общ. Русск. Врачей въ Спб. 1862—63 гг.

пузырь подымается вверх, то слѣдуетъ приступъ гнѣва. Движеніе крови по сосудамъ создаетъ дыханіе, движеніе крови сопровождается пульсомъ. Такъ какъ дыханіе и кровь находятся въ постоянномъ движеніи, то кровь, толкаемая дыханіемъ въ сосуды, ударяется въ ихъ стѣнки и то сжимаетъ ихъ, то расширяетъ, производя при этомъ сотрясеніе стѣнокъ—пульсъ“. Пульсу китайскіе врачи придають громадное значеніе и ставятъ діагнозъ болѣзни по пульсу. Признавая, что кровь движется отъ сердца ко всѣмъ органамъ въ тѣлѣ и возвращается обратно къ сердцу, китайскіе врачи по отгѣнкамъ пульса стараются понять отъ какого органа идетъ теченіе крови и по отгѣнкамъ въ пульсѣ стараются опредѣлить болѣзнь. Въ пульсѣ китайскіе врачи насчитываютъ до тысячи отгѣнковъ, а вообще признають, что каждый человѣкъ въ различные періоды своего бытія даетъ 74 отгѣнка пульса: утромъ, днемъ, вечеромъ, ночью, лежа, стоя, сидя, бѣгая, зимой, осенью, лѣтомъ, весной и т. д. О венахъ и лимфатическихъ сосудахъ китайскіе врачи не имѣютъ еще понятія и до сихъ поръ. Такимъ образомъ мы видимъ, что несмотря на младенческое состояніе знаній, китайскимъ врачамъ первымъ принадлежитъ идея открытія кровообращенія въ организмѣ человѣка въ самый древній періодъ существованія медицинской науки. Въ 2766—2666 гг. въ Китаѣ царствовалъ знаменитый въ исторіи Хуанъ-ди, который поручилъ тремъ врачамъ изложить основы медицинской науки и леченія болѣзней. Врачъ той эпохи Ванъ-чу-хэ изложилъ это ученіе, которое и сохраняется неизмѣнно до сего дня. По основному ученію кровь дѣлаетъ въ теченіи сутокъ 12 переходовъ отъ одного органа къ другому, а во всемъ организмѣ кровь и дыханіе въ теченіи сутокъ дѣлають пять полныхъ кругооборотовъ.

Не стану приводить философскихъ взглядовъ китайскихъ врачей на начало всѣхъ началъ—янь и инь, т. е. мужское и женское, скажу только, что по ихъ мнѣніямъ, человѣческій организмъ состоитъ изъ пяти элементовъ: огня, воды, земли, минераловъ и растительнаго начала.

Всѣхъ китайскихъ врачей можно раздѣлить на три категоріи: 1) врачи чиновники; 2) врачи практики и 3) врачи монахи: даосы и ламы. Врачи чиновники и врачи придворнаго вѣдомства проходятъ курсъ медицины въ Тай-и-юань, т. е. въ школы при приказѣ общественнаго здравія въ Пекинѣ. Для поступленія въ школу необходимо представить доказательство, что въ родѣ поступаю-

шаго было не менѣ трехъ поколѣній врачей. При поступленіи на службу врачамъ производится экзаменъ въ знаніи теоретическомъ и практическомъ основъ медицины и леченія болѣзней, а также въ умѣніи примѣнять акупунктуру, одинъ изъ самыхъ популярныхъ способовъ леченія въ Китаѣ. Испытанія въ умѣніи примѣнять акупунктуру и въ знаніи расположенія кровеносныхъ сосудовъ производятся на бронзовомъ въ ростъ человѣка манекенѣ, въ различныхъ частяхъ котораго сдѣланы отверстія, идущія внутрь. Снаружи весь манекенъ оклеивается китайской бумагой, а внутрь него наливается окрашенная жидкость. Испытуемый тонкой иглой долженъ сразу попасть въ то отверстіе, чрезъ которое можно попасть или въ кровеносный сосудъ или въ точку, въ которой гнѣздится болѣзнь. По убѣжденію китайскихъ врачей въ организмѣ человѣка находится 164 точки, въ которыхъ помѣщается болѣзненное начало. Если умѣло проколоть иглой такую точку, то можно проколоть и источникъ болѣзни, т. е. вылечить больного. Китайцы очень любятъ акупунктуру и примѣняютъ ее при самыхъ разнообразныхъ болѣзняхъ, каковы: холера, ревматизмъ, воспаленія сочлененій, параличи и др. Врачи практики изучаютъ медицину у себя дома по книгамъ и по тѣмъ манускриптамъ, которые, составляя семейное наслѣдство, передаются отъ отца къ сыну. У большей части китайскихъ врачей профессія передается наслѣдственно отъ отца къ сыну и чѣмъ болѣе въ родѣ врача было поколѣній врачей, тѣмъ врачъ почетнѣе и ученѣе въ глазахъ пациентовъ. Въ роду каждаго китайскаго врача-практика сохраняется какое нибудь секретное цѣлебное средство или какой нибудь животворный элексиръ.

Порядокъ поступленія китайскаго врача на службу въ медицинскій приказъ состоитъ въ слѣдующемъ: желающій обращается къ какому-либо изъ врачей-чиновниковъ приказа и проситъ его принять себя въ ученики. Требуется при этомъ доказательства, что ищущій службы человѣкъ нравственный, подъ судомъ и слѣдствіемъ не былъ. Принятый въ ученики пріобрѣтаетъ въ лицѣ чиновника себѣ покровителя, который и рекомендуетъ своего ученика, давая ручательство за хорошее поведеніе, начальнику медицинскаго приказа. Начальникъ приказа назначаетъ экзаменъ и выбираетъ тему, на которую ищущій службы долженъ написать медицинское сочиненіе, основываясь на воззрѣніяхъ авторовъ вышеуказанныхъ классическихъ сочиненій по медицинѣ. Выдержавъ экзаменъ кандидатъ получаетъ званіе ученика медицины—сіо-си-и-шенъ